

N 25/1954.

LAGUTSKOTTETS betänkande N 25/1954 med anledning av Republikens Presidents framställning till Ålands landsting angående den av Riksdagen antagna lagen om godkännande av vissa stadganden i avtalet mellan Finland och Belgien för undvikande av dubbelbeskattning och för reglering av vissa andra frågor beträffande skatter på inkomst och förmögenhet.

Förenämnda skrivelse jämte därtill hörande handlingar har landstinget hänskjutit till lagutskottet för utlåtande.

Utskottet har tagit del såväl av den ifrågavarande lagen som av däri nämnda fördrag och anser, att landstinget icke bör ställa sig avvisande till lagstiftningen. Utskottet föreslår därför värdsammast,

att landstinget i sitt svar till Republikens President ville giva sitt bifall till ikraftträdandet av ovannämnda lag jämväl i landskapet Åland till de delar fördraget innehåller avvikelser från självstyrelselagen.

Maråhamn den 30 november 1954.

På lagutskottets vägnar:

*Herman Mattsson*

Herman Mattsson

ordförande.

./ *Axel Kuffschinoff*  
Axel Kuffschinoff  
sekreterare.

Närvarande i utskottet: Herman Mattsson, ordförande, Jan Erik Eriksson, Påvals, Nordman och Persson.

Till R e p u b l i k e n s P r e s i d e n t

från Ålands landsting.

Uti en till landstinget riktad framställning av den 26 november 1954 har Ni, Herr President, anhållit om landstingets utlåtande angående den av Riksdagen den 19 i samma november månad an-

tagna lagen om godkännande av vissa stadganden i avtalet mellan Finland och Belgien för undvikande av dubbelbeskattning och i reglering av vissa andra frågor beträffande skatter på inkomst och förmögenhet.

Landstinget har behandlat framställningen och får såsom svärmed föräsamligt meddela,

att landstinget bifaller till ikraftträdande

av lagen jämväl i landskapet Åland till de

i lagen avsedda fördrag innehåller avvikelser

från självstyrelselagen.

Mariehamn den 1 december 1954.

På landstingets vägnar:

*Hugo Johansson*  
Hugo Johansson

talman.

*Herman Mattsson*  
Herman Mattsson

vicetalman.

*Carl Carlsson*  
Carl Carlsson

vicetalman.